



第七十八届会议

议程项目 75

海洋和海洋法

2023 年 12 月 5 日利比亚常驻联合国代表团给秘书长的普通照会

利比亚国常驻联合国代表团谨随信转递民族团结政府部长会议关于宣布利比亚国海上边界的 2023 年第 727 号决定(见附件)。

利比亚国常驻代表团谨请将本信及其附件作为大会议程项目 75 的文件分发给为荷。



2023 年 12 月 5 日利比亚常驻联合国代表团给秘书长的普通照会的附件

[原件：阿拉伯文]

民族团结政府

部长会议关于宣布利比亚国毗连海区的第 727(2023)号决定

部长会议，

- 审议了《宪法宣言》及其修正案；
- 2015 年 12 月 17 日签署的《利比亚政治协议》；
- 2020 年 11 月 9 日举行的利比亚政治对话论坛的成果；
- 关于就业关系的第 12(2010)号法及其实施条例；
- 1959 年 2 月 14 日关于领水划界的第 2(1959)号法；
- 众议院 2021 年 3 月 10 日在苏尔特举行的会议上做出的关于信任民族团结政府的决定；
- 总人民委员会关于宣布利比亚地中海渔业保护区的第 37(2005)号决定；
- 总人民委员会关于测量利比亚国领水和海区的直线基线的第 104(2005)号决定；
- 总人民委员会关于宣布专属经济区的第 260(2009)号决定；
- 总统委员会关于参与搜救活动的国际组织和非政府组织工作规则的第 1034(2019)号决定；
- 部长会议秘书处外交和国际合作司司长 2023 年 10 月 13 日第 20766 号来文；
- 外交部陆地和海洋边界委员会主席 2023 年 10 月 1 日第 95 号来文；
- 负责划定毗连区的委员会的最后报告；
- 部长会议事务秘书 2023 年 10 月 19 日第 21342 号来文；
- 内阁在 2023 年第八次常会上做出的决定；

决定如下：

第 1 条

利比亚国宣布其领海以外并毗邻其领海的 12 海里为毗连海区。

从采用的直线基线量起，毗连海区向北延伸 24 海里。

第二条

根据本决定，利比亚国将在毗连区行使 1982 年《联合国海洋法公约》条款所赋予其的管辖权，执行其有关卫生、环境、海关和移民的法律，为此，利比亚国将有权：

- (a) 防止违反其有关安全、海关、卫生、金融、移民和环境的法律和条例。
- (b) 执行因违反上述法律法规而产生的处罚措施。

第三条

本决定附有毗连海区的坐标、毗连海区的边界和相关海图。*

第四条

本决定自发布之日起生效，有关各方必须执行。本决定将发表在《政府公报》上。

本决定由部长会议
于伊历 1445 年 4 月 21 日
(公元 2023 年 11 月 5 日)做出

* 仅以来件所用语文分发。

附件

تعلن المنطقة المتأخمة في البحر المتوسط وتبدأ المنطقة المتأخمة من النقطة (1) وتنتهي إلى النقطة (48).

شمالاً: الخط الواصل بين النقاط ذات الإحداثيات التالية:

خط العرض (غرباً)	خط الطول (شرقاً)	النقطة
33° 31' 49.06" N	11° 46' 46.82" E	1
33° 31' 02.06" N	11° 48' 19.81" E	2
33° 31' 00.11" N	11° 48' 42.41" E	3
33° 23' 45.48" N	12° 08' 09.99" E	4
33° 14' 59.63" N	12° 23' 56.52" E	5
33° 12' 38.53" N	12° 32' 32.46" E	6
33° 11' 45.72" N	12° 40' 46.53" E	7
33° 13' 13.66" N	12° 51' 23.46" E	8
33° 20' 02.55" N	13° 08' 40.93" E	9
33° 16' 36.71" N	13° 33' 27.37" E	10
33° 12' 36.14" N	13° 41' 08.74" E	11
33° 11' 50.64" N	13° 52' 46.79" E	12
33° 09' 21.93" N	14° 04' 28.94" E	13
33° 03' 09.82" N	14° 27' 41.08" E	14
32° 56' 34.55" N	14° 38' 52.20" E	15
32° 54' 07.01" N	14° 41' 36.88" E	16
32° 54' 15.45" N	20° 21' 40.86" E	17
32° 56' 37.70" N	20° 26' 31.45" E	18
33° 04' 38.78" N	20° 44' 13.73" E	19
33° 08' 25.88" N	20° 54' 00.16" E	20
33° 10' 03.97" N	21° 01' 04.13" E	21
33° 11' 07.05" N	21° 14' 45.92" E	22
33° 18' 03.21" N	21° 25' 38.28" E	23
33° 21' 04.07" N	21° 42' 56.18" E	24
33° 18' 47.55" N	21° 56' 23.64" E	25
33° 21' 35.84" N	22° 12' 34.40" E	26
33° 16' 21.41" N	22° 25' 18.90" E	27
33° 13' 08.48" N	22° 39' 42.48" E	28
33° 04' 09.84" N	23° 02' 50.96" E	29
32° 59' 37.10" N	23° 20' 10.99" E	30
32° 53' 49.89" N	23° 28' 32.44" E	31
32° 44' 03.61" N	23° 35' 46.60" E	32
32° 38' 27.91" N	23° 35' 57.97" E	33
32° 34' 55.23" N	23° 38' 31.01" E	34
32° 34' 26.16" N	23° 48' 12.33" E	35
32° 32' 45.21" N	23° 55' 03.98" E	36
32° 28' 06.55" N	24° 10' 49.44" E	37
32° 24' 03.41" N	24° 18' 17.34" E	38



32° 25' 22.72" N	24° 40' 20.77" E	
32° 25' 18.58" N	24° 43' 33.34" E	39
32° 25' 11.10" N	24° 46' 20.80" E	40
32° 24' 43.21" N	24° 51' 52.88" E	41
32° 22' 34.17" N	24° 59' 17.72" E	42
32° 21' 13.77" N	25° 08' 42.60" E	43
32° 17' 44.54" N	25° 15' 46.23" E	44
32° 10' 20.12" N	25° 25' 59.79" E	45
32° 03' 49.67" N	25° 28' 47.87" E	46
31° 57' 35.09" N	25° 31' 28.78" E	47
		48

جنوباً: الخط الواصل بين النقاط ذات الإحداثيات التالية:

خط العرض (غربياً)	خط الطول (شرقاً)	النقطة
33°19' 46.97"N	11°39' 59.24"E	1
33°19' 27.28"N	11°43' 01.16"E	2
33°19' 17.02"N	11°45' 00.17"E	3
33°13' 13.26"N	12°01' 17.49"E	4
33°04' 06.96"N	12°17' 41.61"E	5
33°00' 54.65"N	12°29' 24.92"E	6
32°59' 39.70"N	12°41' 02.36"E	7
33°01' 39.86"N	12°55' 39.17"E	8
33°07' 35.74"N	13°10' 44.32"E	9
33°05' 09.04"N	13°28' 19.42"E	10
33°00' 50.68"N	13°36' 34.69"E	11
32°59' 56.52"N	13°50' 27.85"E	12
32°57' 47.74"N	14°00' 35.25"E	13
32°52' 16.19"N	14°21' 17.18"E	14
32°47' 26.38"N	14°29' 30.35"E	15
32°43' 14.41"N	14°34' 12.26"E	16
32°41' 56.71"N	14°37' 49.67"E	17
32°41' 56.71"N	20°25' 27.75"E	18
32°42' 43.63"N	20°26' 44.08"E	19
32°46' 03.00"N	20°33' 32.51"E	20
32°53' 45.67"N	20°50' 37.24"E	21
32°56' 54.30"N	20°58' 50.70"E	22
32°57' 59.96"N	21°03' 35.12"E	23
32°59' 15.21"N	21°20' 06.61"E	24
33°06' 37.98"N	21°31' 41.67"E	25
33°08' 34.85"N	21°42' 53.80"E	26
33°06' 18.15"N	21°56' 20.74"E	27



33°08' 46.66"N	22°10' 33.48"E	28
33°06' 61.10"N	22°17' 33.78"E	29
33°04' 30.06"N	22°20' 03.20"E	30
33°04' 03.17"N	22°25' 26.76"E	31
33°01' 41.67"N	22°34' 28.65"E	32
32°51' 21.09"N	23°01' 29.33"E	33
32°50' 59.22"N	23°04' 42.81"E	34
32°48' 45.55"N	23°13' 13.88"E	35
32°45' 43.84"N	23°17' 37.42"E	36
32°40' 25.95"N	23°21' 34.69"E	37
32°35' 16.61"N	23°21' 46.79"E	38
32°34' 57.59"N	23°21' 41.77"E	39
32°34' 39.99"N	23°21' 58.34"E	40
32°27' 23.78"N	23°27' 14.76"E	41
32°23' 09.10"N	23°28' 41.27"E	42
32°22' 43.07"N	23°30' 00.64"E	43
32°22' 53.89"N	23°40' 26.92"E	44
32°22' 31.84"N	23°45' 36.16"E	45
32°21' 16.13"N	23°50' 45.77"E	46
32°17' 12.82"N	24°04' 34.70"E	47
32°14' 50.51"N	24°08' 57.88"E	48
32°12' 29.67"N	24°12' 00.14"E	49
32°12' 21.87"N	24°15' 14.93"E	50
32°12' 08.94"N	24°20' 37.05"E	51
32°13' 21.24"N	24°40' 38.71"E	52
32°13' 18.17"N	24°43' 02.93"E	53
32°13' 12.98"N	24°46' 10.00"E	54
32°12' 54.67"N	24°48' 50.35"E	55
32°10' 53.49"N	24°55' 49.12"E	56
32°09' 49.31"N	25°03' 23.80"E	57
32°07' 48.93"N	25°07' 43.23"E	58
32°03' 15.57"N	25°14' 02.64"E	59
31°59' 40.71"N	25°15' 36.20"E	60
31°52' 56.92"N	25°18' 34.39"E	61
31°42' 27.77"N	25°22' 52.59"E	62

✶



شرقاً: الخط الواصل بين النقاط ذات الإحداثيات التالية:

خط العرض (غرباً)	خط الطول (شرقاً)	النقطة
31° 42' 27.77 N	25° 22' 52.59" E	1
31° 46' 53.49 N	25° 25' 52.68" E	2
31° 48' 00.18 N	25° 26' 35.60" E	3
31° 50' 53.77 N	25° 28' 07.05" E	4
31° 53' 20.00 N	25° 29' 20.92" E	5
31° 54' 53.93 N	25° 30' 05.09" E	6
31° 57' 35.09 N	25° 31' 28.78" E	7

غرباً: الخط الواصل بين النقاط ذات الإحداثيات التالية:

خط العرض (غرباً)	خط الطول (شرقاً)	النقطة
33° 19' 46.97 N	11° 39' 59.24" E	1
34° 10' 30.09 N	12° 08' 48.16" E	2
34° 14' 40.01 N	12° 15' 17.29" E	3



